**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 119 (1993)

Heft: 37

Artikel: Nebizin : das Magazin der Kleinkunstszene

Autor: Baumgartner, Christoph / Slíva, Jií

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-616635

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 10.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Nebizin

Mit sieben erhielt er seinen ersten Zauberkasten, mit 17 interessierte ihn Magie weit mehr als Schulbücher, und heute, mit 27 Jahren, ist Christoph Borer einer der ganz Grossen seiner Zunft.

### Ein esoterischer Zauberkünstler

Graublaue Augen und ein magischer Blick: Er sieht nicht nur aus wie ein Zauberer, er ist auch einer. Christoph Borer

#### **Von Christoph Baumgartner**

wirkt, die Haare mit viel Pomade nach hinten gekämmt, unnahbar. Er sitzt vor einer Tasse Kaffee in einem Bieler Restaurant. Man kennt ihn hier. Borer ist ein Lokalmatador, hat diesen Ort bereits verzaubert. Zuletzt beim Empfang für den Berner Regierungspräsidenten Hermann Fehr, seines Zeichens langjähriger Bieler Stadtpräsident. Noch immer kleben an der Decke des hohen Raumes Spielkarten, die der Bieler Künstler vor Jahren auf über vier Meter Höhe - Bild nach unten - «gebeamt» hat. «Deshalb kleben sie wohl auch nicht», betont der Maestro. Sie sind einfach dort und trotzen der Schwerkraft. Magic!

Christoph Borer schmunzelt. Es sei ihm zu langweilig, nur Zaubertricks wie den angesprochenen vorzuführen, erklärt er. Vielmehr wolle er «Gefühle wekken». Vielleicht sogar eine romantische Stimmung schaffen. Der hagere Borer - seit einigen Monaten tritt er übrigens ohne seine augenfällige Locke und ohne Schnäuzchen auf - weiss nicht nur mit Karten, Pendel, Runen oder Würfeln umzugehen, er ist auch ein Geschichtenerzähler. Muss er sein, denn die Show lebt von seinem Charisma. Und so führt er Zu-



schauerinnen und Zuschauer mittels einer Geschichte des öfteren auf den Holzweg, um danach genüsslich seinen Trick vorzuführen und ungläubiges Kopfschütteln zu ernten. Ja, Borer schafft es, dass sich die an der Nase Herumgeführten fast ein wenig nerven: Man kommt ihm einfach nicht auf die Schliche.

Dafür trainiert er. Mehrere Stunden täglich. Allerdings übt er nicht nur Zaubertricks und seine Fingerfertigkeit: Rhetorik, Psychologie und Esoterik stehen genauso auf dem Stundenplan. Davon zeugt seine Bibliothek, in der neben 2000 bis 3000 Zauberbüchern auch ein gewisser Herr Freud, eine Shirlev McLaine sowie andere namhafte Autorinnen und Autoren aus dem Dunstkreis der Esoterik ihren Platz haben. Den grössten Teil aus Borers Sammlung sucht der interessierte Zauberlehrling indes vergebens in Buchhandlungen, erklärt der Profi-Hexer, der sich schreibenderweise seinen Berufskollegen - Kolleginnen gebe es leider immer noch wenige kundtut. Der strenge Ehrenkodex der Magier-Gilde verbietet es seinen Mitgliedern, Wissen ins unbedarfte Fussvolk zu streuen.

Seit zwei, drei Jahren arbeitet Borer viel mit Gedankenübertragung - esoterische Zauberei nennt er das. So lässt er etwa zwei Personen aus dem Publikum, die sich nicht kennen, gegenseitig ihr Geburtsdatum

auspendeln, weiss zum voraus, welchen Namen eine Zuschauerin aus einem Telefonbuch auswählen wird, oder ist sich sicher, dass die weggezauberte 20er-Note zum Schluss der Vorstellung in einer Zitrone wiedergefunden wird. Einer Zitrone notabene, die während des ganzen Abends vor den Augen des Publikums auf dem Tisch gelegen hat.

Wer erwartet, dass der Magier Tauben und Hasen aus dem Zylinder zieht, Menschen aus dem Publikum verschwinden lässt oder eine Assistentin auf der Bühne zersägt, liegt falsch. «Close up magic» heisst sein Zauberwort und meint eine Zauberform, die ganz nahe beim Publikum vorgeführt wird. So nahe, dass man seinen Augen nicht mehr trauen mag.

Dem 27jährigen Künstler liegt viel daran, mit dem Publikum in Kontakt zu treten, eine Beziehung zu schaffen. Das ist mit ein Grund, warum er sich vor gut einem Jahr einen Kindheitstraum erfüllt hat: Er eröffnete im Keller eines ehemaligen Fabrikgebäudes in Biel sein eigenes Magic-Theater! Dort gibt er Vorstellungen, macht Experimente, versucht neue



Tricks und schafft es, vor immer vollem Haus ein Ambiente zu schaffen, das die Zuschauenden in seinen Bann zieht. Geht dem Meister dennoch ein Trick in die Hose, überspielt er den Fauxpas mit einem breiten Lächeln und tut so, als ob auch dies zur einstudierten Nummer gehöre.

Das war nicht immer so: Borers Karriere begann mit einem Zauberkasten, den ihm seine Eltern schenkten. Als Dreikäsehoch mochte er nicht über Misslungenes lächeln. Er übte und übte. Während des Gymnasiums erwischte es ihn dann voll. Die Schule, sagt er, habe er so nebenbei gemacht. Die Noten seien nicht berauschend gewesen, ausreichend aber schon. Nach der lästigen schulischen Pflicht widmete er sich dann mehr und mehr der magischen Kür.

«Heute», schwärmt Borer, «bin ich durch und durch Zauberer. Ich könnte mir nicht vorstellen, einem gängigen Broterwerb nachzugehen.» Wer einmal Freiheit geschnuppert habe, lasse sich nicht mehr gerne in ein normales Anstellungsverhältnis einspannen ...

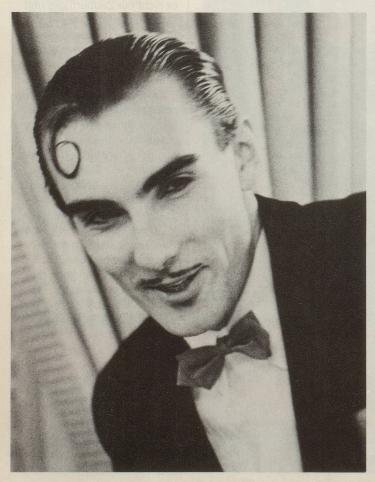
So tingelt er während rund neun Monaten im Jahr als freier Mann durch die Welt. Seinen schönsten Erfolg hat er in Moskau eingeheimst. Wenn er sich daran erinnert, weicht der magische Blick einem verträumten Blinzeln.

«In Russland gilt die Zauberei als Kunst!» schwärmt Borer. Als ihm in einer Vorabendsendung

einige Minuten eingeräumt wurden, habe man ihm am nächsten Tag auf offener Strasse als «the mister with the golden hand» angesprochen. Ganz anders in New York, wo ganz andere Griffe in die Trickkiste gefragt sind: «In Amerika muss man sich verkaufen und dem Publikum eine Show bieten, es immer wieder ansprechen, ja anstacheln, sonst läuft nichts.»

Dass der lange Bieler zu den Grossen seiner Zunft zählt, zeigen nicht nur seine Engagements in aller Herren Länder (Asien und China fehlen zwar noch, eine Tournee ist aber in Planung.) Als er zusammen mit der Gruppe - Borer verbindet dort mit zwei weiteren Artisten die Zauberei mit Tanz, Akrobatik, Jonglage, Pantomime und Slapstick - vor einem Jahr in Lausanne auftrat, gratulierte ihm nach der Show kein Geringerer als David Copperfield, ungekrönter König aller Illusionisten.

Das Kompliment von höchster Stelle freut ihn noch heute. Die scheinbare Unnahbarkeit weicht einem Lächeln, einem zufriedenen und ganz und gar nicht profihaft-aufgesetzten. Zwar sieht er immer noch aus wie ein Zauberer, doch ist der magische Blick weg. Für einen kurzen Moment zumindest.



## Nebizin

Seit einem Jahr wissen die Leserinnen und Leser des Nebelspalters, was sich in der Kleinkunstszene tut. Woche für Woche erscheinen im Nebizin Porträts von Künstlerinnen und Künstlern, Interviews und Besprechungen von Kabarettprogrammen und anderen Produktionen. Hier ein kleiner Ausschnitt aus dem Kleinkunstprogramm des Nebelspalters:

## Seit einem Jahr auf den Brettern



**Gardi Hutter** 



Comödine fragile



**Duo Fischbach** 



Sibylle Birkenmeier



Linard Bardill



**Matthias Richling** 



**Hans Suter** 



Joachim Rittmeyer



**Ursus & Nadeschkin** 



Gerhard Polt, Biermösl Blosn

Der Nebelspalter sorgt dafür, dass die Kleinkunstszene in den Medien grossgeschrieben wird. Mit dem Nebizin und einem wöchentlichen Veranstaltungsprogramm.

「   		a, das «Kleinkunstprogramm» des Nebelspalters überzeugt mich. ch bestelle deshalb ein Nebelspalter-Abonnement	
1	☐ Für mich selber:	Abo-Beginn am	
1	Name:	— □ 1 Jahr zu Fr. 118.—	
1	Strasse:	□ ½ Jahr zu Fr. 62.—	
	PLZ/Ort:	Widmungskarte bitte □ meine Adresse	
	☐ Als Geschenk für:	☐ Geschenkadresse	
	Name:	☐ Ich wünsche eine der	
	Strasse:	angeführten Nummeri als Probeexemplar	
	PLZ/Ort:	Nr.:	
1			

### DAS WOCHENPROGRAMM DER KLEINKUNSTSZENE

#### 16. BIS 22. SEPTEMBER 1993

«Herkuleskeule» Dreden, von

Peter Ensikat und Wolfgang

Dresdner Herkuleskeule. Die

Schaller. Begräbnis in der

#### IM RADIO

Freitag, 17. September

ORF 1, 21.31: «Contra» Kabarett und Kleinkunst

Samstag, 18. September

DRS 1, 7.20: Zeitungsglosse; 12.45: Satiramisu, heute serviert aus Bern:

23.00: Kaktus, die Sendung mit dem Rüssel im Gesicht, ein Satiremagazin von Jürg Bingler

Sonntag, 19. September

DRS 2, 14.00: Hörspiel: Der eifersüchtige Bauchredner. Sieben groteske Dramen aus dem bürgerlichen Alltag von Pierre Henri Cami. H. Cami, 1884 in Südfrankreich geboren, wurde Schauspieler, arbeitete als Komiker an verschiedenen Theatern, versuchte sich als Schriftsteller und Herausgeber einer eigenen Zeitschrift, war Autor bei verschiedenen Zeitungen und betreute die Witzseite der damals bekannten Zeitschrift «Journal».

ORF 1, 17.15: Menschenbilder. Die Sendung vom geglückten Leben «Kabarett und Kloster» - Stationen im Leben der Isa Vermehren.

Mittwoch, 22. September

DRS 1, 20.00: Spasspartout, Salzburger Stier 1993; heute mit Mathias Beltz. Mathias Beltz ist der ARD-Pate des «Salzburger Stier 1993». 1976 gründete er mit Dieter Thomas das «Karl Napp's Chaos Theater». Nach dessen Auflösung bildete er mit Hendrike von Sydow und Dieter Thomas das «Vor-läufige Frankfurter Fronttheater». Die Frankfurter Allgemeine Zeitung schrieb zu seinem Buch (Gnade für niemand - Freispruch für alle): «Beltz aber mit seiner abgründigen Mischung aus Scharfsinn, intellektuellen Sturzflügen und Nonsens, mit uferloser Beredsamkeit vorgetragen, ist einer der

wenigen, die Realsatire noch in den Schatten zu stellen vermö-

Jeden Tag (ausser Samstag und Sonntag): DRS 1, 10.05:



#### IM FERNSEHEN

Donnerstag, 16. September

DRS, 20.00: Viktors Programm, Satire, Komik, Talk; heute zum Thema: Frauen-

ARD, 22.00: Scheibenwischer, eine Kabarettsendung von und mit Dieter Hildebrandt 3sat. 20.00: 3sat-Kleinkunstund Musikfestival. Grenzenloses Zeltspektakel.

«Les Funambules». Rein pantomimisch, nur von Geräuschcollagen unterstützt, entwickeln Joseph Collard und Jean-Louis Danvove in atemberaubendem Tempo ihre Assoziationsketten. bei denen sich etwa eine Klebebandrolle plastisch in einen Fotoapparat, einen Spazierstock oder einen Heiligenschein verwandelt.

Freitag, 17. September

DRS, 11.05: Viktors Programm, Satire, Komik, Talk, (Wiederholung vom 16.9.) ARD, 15.30: Wie wär's mit

Spinat? - eine Gauner-Komö-23.25: Gibt es ein Leben vor dem Tod? Kabarett aus der

ORF, 22.30: TV total verrückt. Peter Hofbauer präsentiert Verrücktheiten aus aller Welt. Verrückte Geschichten um eine englische Frühstückspension mit Monty-Python-Star John Cleese.

3sat, 20.00: 7. 3sat-Klein**kunst- und Musik-Festival:** Grenzenloses Zeltspektakel.

Künstler aus den 3sat-Ländern stellen sich vor: Martin Hermann aus Deutschland ist Kabarettist, Sänger, Dichter und Gesichtsakrobat, sein Programm «Angeschrägtes Songkabarett mit Witz und Aberwitz». Lilian und Ernst Fischbach, alias Antonia Limacher und Peter Freiburghaus, aus der Schweiz zeigen einen Ausschnitt aus ihrem Programm «Fischbachs Hochzeit», einem Kaleidoskop aus artistischen, clownesken und kabarettistischen Nummern. Ums Feiern geht es auch bei dem Österreicher Alfred Dorfer und seinen drei Musikern. Der Lehrer Robert Brenneis feiert seinen 30. Geburtstag und will es an diesem Tag sich selbst und seinen Zeitgenossen einmal richtig zeiSamstag, 18. September

ARD, 11.03: Scheibenwischer, eine Kabarettsendung von und mit Dieter Hildebrandt (Wiederholung vom 16.9.)

ORF 2, 22.00: Zeit am Spiess, ein satirischer Wochenrückblick von und mit Hans Peter Heinzl 3sat, 19.30: 3sat-Kleinkunstund Musik-Festival: Grenzenloses Zeltspektakel. Original Prague Syncopated Orchestra und Suard & Vilsek. Der nostalgischen Konzertshow folgt ein Auftritt der französischen Künstler «Suard & Vilsek», die mit ihren Sketchen und Parodien den 1. Preis beim European Comedy Award '93 gewannen

Sonntag, 19. September

**ORF, 21.15: Spott-Theater:** Werner Schneyder präsentiert Kabarettisten. Mit Gerhard Polt, Alfred Dorfer, Dolores Schmidinger und das Christoph-Pauli-

Montag, 20. September

DRS, 20.00: Risiko, das Schweizer Quiz

Dienstag, 21. September

DRS, 21.30: Übrigens ..., heute von Hans Suter

ARD, 21.05: Wiedersehen mit Loriot, von und mit Loriot; 23.00: Boulevard Bio, die ARD-Talkshow mit Alfred Biolek

ORF2, 18.30: Ja oder nein, ein heiteres Spiel um menschliche Beziehungen aller Art.

Mittwoch, 22. September

DRS, 15.15: Übrigens ... (Wiederholung vom 22.9.)

ARD, 23.00: Nachschlag, von und mit Hans Scheibner

ORF2, 20.15: Rot-Weiss-Rote Lachspezialitäten, Highlights aus der österreichischen Kabarett- und Kleinkunstszene

3sat, 14.15: Broadlahn, Bauernjazz aus Österreich. Kabarettistisch tiefsinnig humorvoll spielen die sechs Musiker seit zehn Jahren Bauerniazz:

20.00: Kaisermühlen Blues. eine unterhaltsame Milieustudie über einen Wiener Gemeindebau: In teils witzigen und skurrilen, teils bissigen und nachdenklich stimmenden Episoden wird die typische Atmosphäre eines Wiener Wohnviertels geschildert.

#### LIVE AUF BÜHNEN

Baden

Im Theater «Claque» vom 16. bis 18. September: «Hinterhof» claque! Theater. Im Theater im Kornhaus am 15., 17. und 18. September: Acapickels, die einzig wahre Heatchor-Band mit ihrem Programm «Kann denn singen Sünde sein?» und am 22. 9.: «Ja, wenn der Mond ...» une soirée fisharmonique. Das Teatro Palino zur Saisoneröffnung am 15., 17 und 18. September: «König Lear», frei nach Shakespeare. Ein schauerlich komisches Solo von Palino.

#### Basel

Im Theater «fauteuil» ab 15. September täglich (ohne 19. und 20.9.): «Cabaret chez nous Berlin» die glitzernde, mitreissende neue Revue. Im «Tabourettli» ab 21. September täglich (Di - Sa): «Don Chaote» mit dem Erfolgsprogramm «Das cha jo heiter wärde». Im Café und Kellertheater «Zum Isaak». am Freitag 17. September:

«Dinner for 22», ein ungewöhnlicher Znacht mit dem schweigenden Kabarett «Isaak» Auf der Kleinkunstbühne «Rampe», «Eulerstrooss nüün», Abend mit dem «frommen

Chaoten».

Im Theater «Teufelhof» am 15., 16. und 18. September: «Joachim Rittmeyer» mit der Uraufführung seines Kabarett-Solos «Der Untertainer».

#### Fraubrunnen

Im Schlosskeller am 18. September: Linard Bardill und **Pippo Pollina** 

Im Kulturhaus Palazzo am 18. September: Barock-Oper, Singspiel aufgeführt vom Prager Marionettentheater.

#### Luzern

Im Kleintheater am 18. und vom 21. bis 25. September: Alex Porter «DA II», A New Story, Lichtbilder, Zauberei, Texte, Musik ... einer diesseitigen Welt

Neuhausen am Rheinfall

Im Trottentheater am 17. und 18. September: Cabaret Rotstift «Me soett»

#### St.Gallen

Auf der Kellerbühne vom 16. -18. und am 21. und 22. September: Holzers Peep-Show. Die «Kleine Komödie St. Gallen» wieder in der Kellerbühne! Diesmal mit der Komödie des Schweizer Autors Markus Köbeli, dessen Stück die Familie Holzer auf dem Land porträtiert: Die Landwirtschaft bietet keine ausreichende Existenz mehr, es muss etwas geschehen, eben Holzers Peep-Show. Auf der Studiobühne des Stadttheaters am 18. und 22. September: «Clown in der Klemme».

#### Stans

Im Chäslager am 18. September: «Nur nicht mit den Füssen den Boden berühren», Solotanz mit Texten.

#### Winterthur

Im Theater am Gleis am 21. September: Theater Coprinus: «Das Schmunzeln des Nachtwächters», Geschichten aus dem «neuen Gespensterbuch» von Theodor Storm. Hinter Coop-City vom 21. bis 26. September: Karl's Kühne Gassenschau mit dem Stück «Citypassage».

#### Zug

Theater im Burgbachkeller am 17. und 18. September: Radartheater ZH zeigt «Amerika»

#### Zürich

Im Theaterhaus Gessnerallee am 21. September: «Er» oder Warten auf Milos, ein Stück für zwei Clowninnen Im Bernhardtheater am 20. September: Münchner Lachund Schiessgesellschaft mit dem neuen Programm; bis 3. Oktober täglich (ausser montags): «Wenn die Katze aus dem Haus», Lustspiel. Im Theater am Hechtplatz ab Montag, 20. September täglich «Der Schritt ins Jenseits», ein waghalsiger Unterhaltungsabend.



Im Theater Westend vom 14. bis 19. September Compagnia Teatro Dimitri: La Burla, Farsa con musica.

#### AUSSTELLUNGEN

Sammlung Karikaturen & Cartoons, St. Alban-Vorstadt 9. geöffnet:

Mi 16 - 18 Uhr, Sa 15 - 17.30 Uhr, So 10 - 16 Uhr. Ausstellung zu den Themen

«Essen und Trinken» und «Belgien»

Wangen b. Olten

Bis 30. September in der Galerie des Bergrestaurants Rumpel: Ausstellung von Sport-Cartoons von John Millns

#### Zürich

Bis 22. September in der Galerie Trittligasse: neue Arbeiten von René Fehr

#### Hannover / D

Bis 17. Oktober im Wilhelm-Busch-Museum: Kunst im Zerrspiegel Parodien & Pastiches, aus der Basler Sammlung Karikaturen & Cartoons / Gradimir Smudja: Circo dell'Arte

#### BESTENLISTE AUS HUMOR & SATIRE

1. (neu) Helmut Kohl

#### **Mein Poesie-Album**

Leiter des Poesiealbum-Beraterstabs im Bundeskanzleramt: Bert Lauf. In 30 verschiedenen Handschriften faksimiliert. Mit Zeichnungen. Eichborn, Fr. 12.80

2. (neu) Bosc:

**Bilderbuch für Erwachsene** dtv 10068, Fr. 6.80

3. (neu) Josh Raphaelson/ Jay Silverstein

#### **Und ewig lockt das Biest**

Dieser Roman ist eine urkomische Antwort auf das ewige Mann-Frau-Palaver. Eichborn, Fr. 22.-

#### 4. (neu) Toleranz

Alle Cartoons der 2. Köpenicker Karikaturen-Ausstellung Lappan, Fr. 25.80

#### 5. (neu) Rapallo

#### **Rapallos Cartoons**

Das in Belgien ausgezeichnete Buch ist in einer Auflage von nur 500 numerierten und handsignierten Exemplaren erschienen. Erhältlich nur beim Autor: Rapallo Strebel, Ottostrasse 14, 8005 Zürich Fr. 98.-

#### Geheimtip

**Urs Widmer** 

Auf auf, ihr Hirten! Die Kuh haut ab! detebe, Fr. 24.80